



ZPRÁVA O TRHU ZELENINY

Vývoj cen:

Ceny zemědělských výrobců

Cibule netříděná suchá.....	8,70 Kč/kg
Mrkev a karotka.....	10,80 Kč/kg
Zelí bílé konzumní.....	8,20 Kč/kg

Obsah:

Komoditní zpravodajství.....	1
Ceny zemědělských výrobců.....	2
Obchodní ceny.....	3
Spotřebitelské ceny.....	5
Zahraniční obchod.....	5
Informace ze zahraničních trhů.....	6
Aktuality.....	9

Komoditní zpravodajství

Ceny zemědělských výrobců

V 6. týdnu roku 2011 nebylo zaznamenáno dostatečné množství **cen zemědělských výrobců (CZV)** pro dosažení vypovídací hodnoty ke zkoumání jejich cenového vývoje.

Obchodní ceny

V 6. týdnu 2011 se v porovnání se 4. týdnem snížila průměrná **obchodní nákupní cena (NC)** hlávkové kapusty z dovozu o 0,80 Kč/kg (tj. o 4,6 %) na 16,10 Kč/kg. Její **obchodní odbytová cena (OC)** naproti tomu stoupla o 2,10 Kč/kg (tj. o 11,0 %) na 20,90 Kč/kg. Za sledované období oslabila průměrná NC kedluben z dovozu o 0,60 Kč/ks (tj. o 6,7 %) na 8,90 Kč/ks, jejich OC se snížila o 0,90 Kč/ks na 11,70 Kč/kg, tj. o 6,8 %. Výrazně se zvýšila průměrná OC importovaného lilku o 11,40 Kč/kg (tj. o 22,1 %) na 63,10 Kč/kg. Dále posílila průměrná NC salátových okurek z dovozu, a to o 1,80 Kč/kg (tj. o 7,6 %) na 25,10 Kč/kg, jejich OC vzrostla o 3,60 Kč/kg na 31,40 Kč/kg, tj. o 12,8 %. Nárůst průměrné NC zaznamenala také bílá paprika z dovozu, a to o 5,- Kč/kg (tj. o 11,8 %) na 47,- Kč/kg, OC stoupla o 5,50 Kč/kg na 59,40 Kč/kg, tj. o 10,2 %. V 6. týdnu tohoto roku prudce vzrostla průměrná OC Cherry rajčat (250 g) z dovozu o 6,30 Kč/ks (tj. o 36,2 %) na 23,70 Kč/ks. Oproti minulému období se snížila průměrná NC importovaného hlávkového salátu o 0,90 Kč/ks (tj. o 10,0 %) na 7,80 Kč/ks, jeho OC poklesla o 1,- Kč/ks na 10,60 Kč/ks, tj. o 8,4 %. V tomto týdnu posílila průměrná NC pekinského zelí z dovozu, a to

o 1,90 Kč/kg (tj. o 11,0 %) na 19,40 Kč/kg, OC se zvýšila o 2,10 Kč/kg (tj. o 9,5 %) na 24,40 Kč/kg.

Zahraniční obchod

V období od 1.12. do 31. 12. 2010 se snížil **dovoz** rajčat do České republiky oproti listopadu o 8,4 % na 5 655,4 t za průměrnou jednotkovou hodnotu 31,76 Kč/kg. Nejvíce jich pocházelo z Maroka – 2 388,3 t (tj. 42,2 %) za 25,99 Kč/kg a ze Španělska 1 582,0 t (tj. 28,0 %) za 32,68 Kč/kg. Import cibule vzrostl o 24,4 % na 5 016,5 t za 8,32 Kč/kg. 53,4 % bylo dovezeno z Německa (tj. 2 677,8 t za 6,99 Kč/kg). Dovoz okurek stoupl o 10,8 % na 5 017,2 t za 12,89 Kč/kg. 42,3 % pocházelo ze Španělska – 2 123,8 t za 14,75 Kč/kg. V prosinci prudce vzrostl dovoz mrkve na 4 424,3 t za 7,14 Kč/kg. Z Holandska pocházelo 3 006,1 t (tj. 67,9 %) za 6,35 Kč/kg. Import paprik se snížil o 15,9 % na 3 200,9 t za 36,21 Kč/kg. Ze Španělska bylo dovezeno 1 343,0 t (tj. 42,0 %) za 38,64 Kč/kg. Oproti listopadu klesl dovoz bílého a červeného zelí o 19,6 % na 2 899,0 t za 5,29 Kč/kg. 770,8 t (tj. 26,6 %) bylo dovezeno z Německa za 4,85 Kč/kg.

V prosinci vzrostl **vývoz** rajčat o 29,9 % na 1 211,0 t za 31,68 Kč/kg. 93,6 % směřovalo na Slovensko – 1 134,0 t za 32,18 Kč/kg. Zvýšil se také export mrkve, a to o 16,1 % na 881,3 t za 10,30 Kč/kg. Většina (63,5 %) bylo vyvezena také na Slovensko (tj. 560,0 t za 10,38 Kč/kg).



Vývoj roční spotřeby zeleniny v hodnotě čerstvé (včetně výrobků) podle druhů na jednoho obyvatele v ČR kg

Druh zeleniny	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009
Celer	2,1	1,7	1,3	1,5	1,6	1,5	1,6	2,3	1,4	1,5
Cibule	10,6	11,2	9,9	8,8	11,5	9,3	10,0	10,5	11,9	10,4
Česnek	1,2	1,1	0,8	0,9	1,0	0,8	0,8	0,8	0,7	0,8
Fazolové lusky	0,1	0,1	0,2	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,3	0,2
Hrachové lusky*	0,7	0,9	0,7	0,5	0,7	0,6	0,7	0,6	0,6	0,6
Kapusta	1,6	1,2	0,8	0,7	0,8	0,7	0,5	0,5	0,5	0,4
Kedlubny	2,5	2,2	1,8	1,9	1,9	2,0	2,5	2,5	2,5	2,4
Květák	3,9	3,4	3,2	3,2	3,6	2,5	2,5	2,9	3,0	2,6
Melouny	4,9	5,7	7,3	7,7	5,8	8,8	7,3	6,8	7,0	7,4
Mrkev	7,4	6,9	6,6	6,1	6,5	6,2	6,0	6,6	6,2	6,6
Okurky nakládačky	2,9	3,1	3,3	2,7	1,8	2,2	2,8	2,6	2,4	2,2
Okurky salátové	6,1	5,5	5,7	5,5	4,6	6,4	7,4	6,8	7,3	7,4
Paprika zeleninová	4,0	4,3	5,1	4,8	4,6	5,1	5,4	4,8	4,9	6,1
Petržel	1,6	1,6	1,1	1,0	0,9	0,9	0,8	0,9	0,7	0,6
Rajčata	8,9	9,4	9,7	12,6	9,3	10,3	12,0	12,5	12,2	11,0
Saláty listové	1,1	0,9	1,0	1,2	1,3	1,4	1,7	1,8	2,3	2,6
Špenát	0,7	0,7	0,7	0,9	0,9	0,7	0,5	0,5	0,8	0,7
Zelí hlávk. bílé a červené	14,5	12,7	10,5	11,0	14,0	8,3	8,8	8,6	8,8	7,5
ostatní zelenina	6,7	7,9	7,5	7,0	7,0	8,1	8,1	8,7	7,5	8,4
Houby	1,4	1,6	1,5	1,9	1,9	1,9	1,9	1,9	1,8	1,8

Poznámka: * = vylouštěná hrachová zrna.
Pramen: ČSÚ

Ceny zemědělských výrobců

Ceny zemědělských výrobců vybraných druhů zeleniny I. jakostní třídy

Datum zjištění ceny: 6. týden 2011

Kč/MJ

Druh zeleniny	MJ	Ceny zemědělských výrobců			Změna průměrné CZV proti 4. týdnu 2011	
		min.	max.	průměr	v Kč	v %
Celer	kg			*		
Cibule netříděná suchá	kg			*		
Mrkev a karotka	kg			*		
Petržel	kg			*		
Zelí bílé konzumní	kg			*		
Zelí červené	kg			*		

Poznámka: Ceny zemědělských výrobců jsou uváděny bez DPH a bez dopravy, MJ = měrná jednotka, . = údaj nebyl v předchozím období k dispozici, * = méně než 3 respondenti.

Pramen: ZUČM

Obchodní ceny

Obchodní nákupní ceny vybraných druhů zeleniny I. jakostní třídy

Datum zjištění ceny: 6. týden 2011

Kč/MJ

Druh zeleniny	MJ	Nákupní ceny							
		z domácí produkce				z dovozu			
		min.	max.	průměr	±6/4	min.	max.	průměr	±6/4
Brokolice	ks			*		13,90	17,00	14,80	+ 0,10
Celer bez natě	kg			*		15,50	17,90	16,10	- 0,40
Cibule světlá	kg	8,90	11,30	10,10	.	8,00	11,30	9,50	- 0,40
červená	kg			*		9,10	12,00	11,00	+ 0,50
lahůdková	sv.			*		7,50	12,00	9,50	0,00
Česnek	kg			*		79,90	117,40	92,80	+ 0,70
Červená řepa	kg			*		6,20	7,90	7,20	- 0,20
Kapusta hlávková	kg			*		12,00	20,90	16,10	- 0,80
Kedlubny	ks			*		7,50	11,30	8,90	- 0,60
Křen	kg			*		82,50	87,50	85,60	0,00
Květák	ks			*		18,50	26,90	24,30	+ 0,10
Mrkev a karotka	kg			*		8,60	10,50	9,40	- 0,10
Okurky salátové	kg			*		22,00	31,80	25,10	+ 1,80
Paprika bílá	kg			*		43,00	51,90	47,00	+ 5,00
červená	kg			*		34,00	44,30	37,60	- 0,20
zelená	kg			*		27,00	42,80	33,70	- 3,40
žlutá	kg			*		33,50	49,90	39,60	+ 0,90
Petržel	kg			*		14,00	17,00	15,30	+ 0,20
Petrželová nať	kg			*		45,00	68,00	56,30	- 3,00
Pór	kg			*		17,00	21,90	20,30	- 1,40
Rajčata	kg			*		20,50	29,70	25,50	- 1,60
Ředkvičky	sv.			*		5,60	7,60	6,40	- 0,10
Salát barevný	ks			*		14,50	18,70	17,30	- 1,60
hlávkový	ks			*		6,50	10,50	7,80	- 0,90
ledový	ks			*		11,90	14,50	13,50	- 1,00
Zelí bílé	kg			*		8,90	13,50	10,60	- 0,40
červené	kg			*		8,60	13,90	11,40	- 0,10
kysané balené	ks	8,50	11,80	9,40	+ 0,20			*	
kysané volné	kg	14,00	19,00	16,00	+ 0,70			*	
pekingské	kg			*		14,80	23,50	19,40	+ 1,90
Žampiony	kg			*		33,00	47,00	39,80	0,00

Poznámka : Nákupní cena je cena bez DPH; MJ = měrná jednotka; * = méně než 3 respondenti; . = ceny nebyly v předchozím týdnu k dispozici.
Pramen : TIS ČR SZIF



Obchodní odbytové ceny vybraných druhů zeleniny I. jakostní třídy

Datum zjištění ceny: 6. týden 2011

Kč/MJ

Druh zeleniny	MJ	Odbytové ceny							
		z domácí produkce				z dovozu			
		min.	max.	průměr	±6/4	min.	max.	průměr	±6/4
Brokolice	ks			*		18,80	23,60	20,30	+ 1,50
Celer bez natě	kg			*		16,90	22,50	20,90	+ 0,10
Cibule světlá	kg	9,50	12,90	11,80	- 0,60	8,90	12,90	12,00	0,00
červená	kg			*		13,70	14,90	14,10	- 0,60
lahůdková	ks			*		11,00	14,00	12,70	0,00
Česnek	kg			*		96,00	124,20	107,40	+ 1,40
Červená řepa	kg			*		8,90	11,50	9,50	+ 0,50
Kapusta hlávková	kg			*		15,90	23,70	20,90	+ 2,10
Kedlubny	ks			*		8,80	13,40	11,70	- 0,90
Křen	kg			*		87,30	124,90	109,80	0,00
Květák	ks			*		22,10	36,90	29,30	+ 2,40
Lilek	kg			*		48,60	70,40	63,10	+ 11,40
Mrkev a karotka	kg			*		9,50	13,50	12,00	+ 0,40
Okurky salátové	kg			*		27,00	35,40	31,40	+ 3,60
Paprika bílá	kg			*		57,40	61,90	59,40	+ 5,50
červená	kg			*		40,00	59,90	47,60	0,00
zelená	kg			*		30,00	47,90	42,60	- 3,60
žlutá	kg			*		37,00	55,90	47,70	- 1,50
Petržel	kg			*		18,80	19,90	19,30	- 0,20
Petrželová nať	kg			*		65,00	73,30	69,30	- 5,80
Pór	kg			*		18,90	29,90	25,50	- 1,10
Rajčata	kg			*		23,00	39,50	32,00	- 1,60
Cherry (250 g)	ks			*		20,40	26,70	23,70	+ 6,30
Ředkev bílá	ks			*		13,90	16,40	14,90	+ 0,90
Ředkvičky	sv.			*		7,00	8,70	8,00	- 0,20
Salát barevný	ks			*		21,20	22,50	21,60	- 1,90
hlávkový	ks			*		8,50	12,00	10,60	- 1,00
ledový	ks			*		11,90	20,90	17,90	- 0,40
Zázvor	kg			*		64,00	70,50	66,50	- 5,50
Zelí bílé	kg			*		11,50	15,20	13,40	- 0,30
červené	kg			*		9,50	15,80	13,90	- 0,10
kysané balené	ks	11,30	13,40	11,80	+ 0,50	9,50	14,50	11,20	- 0,10
kysané volné	kg	16,80	21,60	18,50	0,00			*	
pekingské	kg			*		21,10	28,80	24,40	+ 2,10
Žampiony	kg			*		47,90	52,50	50,30	- 1,00

Poznámka: Nákupní cena je cena bez DPH. MJ = měrná jednotka; * = méně než 3 respondenti; . = Ceny nebyly v předchozím týdnu k dispozici.
Pramen: TIS ČR SZIF

Spotřebitelské ceny

Srovnání průměrných spotřebitelských cen vybraných druhů zeleniny

Kč/kg

Druh/týden	28.	31.	33.	36.	38.	40.	42.	44.	46.	49.	51.	2.
Papriky	69,98	47,95	39,66	45,09	47,15	46,80	44,04	46,15	44,23	71,66	-	65,53
Rajská jablka	39,10	31,18	30,53	33,80	41,34	40,75	41,79	45,63	46,01	47,37	-	37,29
Mrkev pravá	15,78	15,00	15,03	14,28	13,34	14,54	14,36	14,18	14,11	14,34	-	18,83

Poznámka: Spotřebitelské ceny v týdenních šetřeních jsou zjišťovány u malého souboru prodejen, proto mají uváděné ceny pouze orientační charakter,
- = údaj nebyl k dispozici.
Pramen: ČSÚ

Zahraniční obchod

Dovoz a vývoz vybraných druhů zeleniny od 1.1. do 31.12.2010

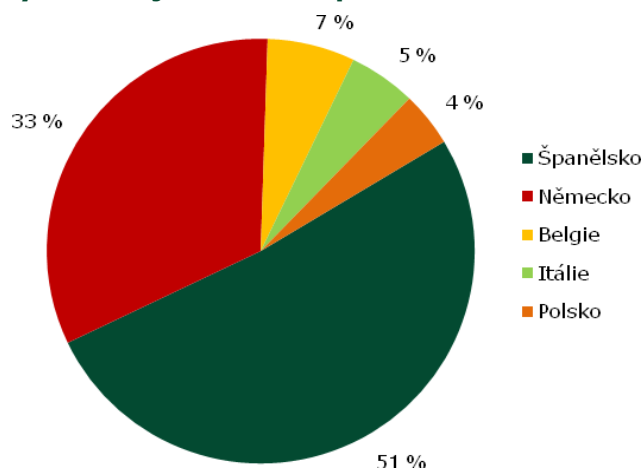
Druh zeleniny	Dovoz			Vývoz		
	Množství (t)	Jednotková hodnota (Kč/kg)	Množství (t) od 1. 12. - 31. 12.	Množství (t)	Jednotková hodnota (Kč/kg)	Množství (t) od 1. 12. - 31. 12.
Cibule	62 857,6	8,32	5 016,5	9 335,3	9,86	754,9
Kedlubny	20 362,2	14,09	1 389,5	2 923,1	21,55	153,4
Květák	24 211,7	24,48	717,8	3 206,7	27,42	120,9
Mrkev, vodnice a tuřín	40 473,7	7,14	4 424,3	10 255,0	10,30	881,3
Okurky	68 393,2	12,89	5 017,2	6 953,4	20,30	387,6
Papriky	44 612,6	36,21	3 200,9	5 248,4	41,73	508,1
Pór	8 811,6	22,57	799,4	1 310,9	28,33	116,0
Rajčata	91 204,7	31,76	5 655,4	13 754,3	31,67	1 211,0
Ředkvičky a řepa	15 500,8	11,67	1 437,5	2 893,8	17,28	127,4
Salát hlávkový	8 218,5	20,35	1 100,3	2 181,9	24,33	277,9
Zelí bílé a červené	30 052,5	5,29	2 899,0	7 016,5	9,85	303,7

Poznámka: ČSÚ zpětně provádí úpravu o zpřesňování dat o zahraničním obchodu.
Pramen: Podle údajů ČSÚ zpracoval TIS ČR SZIF.

Dovoz hlávkového salátu do ČR podle nejvýznamnějších zemí - prosinec 2010

Název země	Množství dovozu (t)	Průměrná jednotková hodnota (Kč/kg)
Španělsko	536,4	21,23
Německo	339,7	11,78
Belgie	69,0	23,09
Itálie	53,0	34,77
Polsko	43,3	53,82

Pramen: Podle údajů ČSÚ zpracoval TIS ČR SZIF





Informace ze zahraničních trhů

Ceny zeleniny na Slovensku

Datum zjištění ceny: 24.1. – 27.1.2011

EUR/MJ

Druh zeleniny	MJ	Nákupní ceny od producentů		Odbytové ceny z velkoobchodu	
		cenové rozpětí	průměrná cena	cenové rozpětí	průměrná cena
Cibule	kg	0,22 - 0,30	0,27	0,44 - 0,62	0,50
Celer	kg	-	-	0,75 - 0,79	0,77
Červená řepa	kg	-	-	0,40 - 0,60	0,44
Česnek D	kg	-	-	3,25 - 3,99	3,73
Kapusta hlávková	kg	-	-	0,49 - 1,10	0,66
Kedlubny D	ks	-	-	0,45 - 0,58	0,52
Květák D	ks	-	-	0,79 - 1,65	1,26
Mrkev	kg	0,18 - 0,30	0,23	0,40 - 0,45	0,43
Okurky salátové D	kg	-	-	0,95 - 1,90	1,27
Papriky zelená D	kg	-	-	1,65 - 2,20	1,91
Petržel	kg	0,55 - 0,75	0,63	0,79 - 0,95	0,88
Pór D	kg	-	-	0,85 - 1,80	1,30
Rajčata D	kg	-	-	1,05 - 1,90	1,45
Ředkvičky	sv.	-	-	0,45 - 0,52	0,49
Salát hlávkový D	ks	-	-	0,45 - 0,72	0,57
Zelí bílé	kg	-	-	0,24 - 0,60	0,42
červené D	kg	-	-	0,47 - 0,70	0,58
Žampiony	kg	-	-	1,63 - 2,35	1,96

Poznámka: Odbytové ceny od producentů a z velkoobchodu jsou uváděny bez DPH. D = dovoz, - = údaje nejsou k dispozici.
Pramen: ATIS – Správa o trhu s ovocím a zeleninou

Padla cena květáku, zvýšila se cena cibule

Z kořenové zeleniny se ve 4. týdnu 2011 zvýšila průměrná odbytová cena domácí mrkve o 9,2 % na 0,43 €/kg a cena importované mrkve stoupla o 17,3 % na 0,44 €/kg. V porovnání s rokem 2010 byly její cena vyšší o 40,1 %, resp. o 42,9 %. Průměrná cena domácí petržele posílila na 0,88 €/kg (13,1 %), u petržele z dovozu stoupla o 3,7 % na 0,80 €/kg (- 5,7 % a - 18,8 % v porovnání s rokem 2010).

Z košťálové zeleniny oslabila odbytová cena domácího bílého zelí o 0,4 % na 0,42 €/kg a u bílého zelí z dovozu se cena zvýšila o 10,9 % na 0,48 €/kg. Cena domácí hlávkové kapusty stoupla o 8,2 % (0,66 €/kg), cena hlávkové kapusty z dovozu vyskočila o 18,1 % na 0,70 €/kg. Průměrná cena květáku z dovozu padla o 26,6 % na 1,26 €/ks a jeho cena bylo shodná s cenou 4. týdnu 2010.

Z plodové zeleniny ve 4. týdnu stoupla cena rajčat z dovozu na 1,45 €/kg (+ 5,6 %). Cena

importovaných salátových okurek se zvýšila o 3,1 % na 1,27 €/kg. O 2,5 % (1,91 €/kg) se zvýšila cena zelené papriky z dovozu, cena papriky PCR z dovozu posílila o 2,7 % na 1,98 €/kg. V porovnání s rokem 2010 je jejich cena o 22,8 %, resp. o 16,9 % vyšší.

Listová zelenina: průměrná cena importovaného salátu posílila o 9,9 % (0,57 €/ks). V porovnání s rokem 2010 je cena dovozového salátu o 20,2 % vyšší. V případě pekingského zelí z dovozu cena vyskočila o 20,2 % na 0,86 €/kg (+ 110,8 % v porovnání se 4. týdnem roku 2010).

Cibulová zelenina: průměrná cena domácí cibule se zvýšila až o 20,0 % na 0,50 €/kg a cena cibule z dovozu stoupla o 14,3 % (0,47 €/kg), přičemž meziročně byla o 41,5 %, resp. o 37,2 % dražší než v roce 2010. Mírně, o 0,6 % na 3,73 €/kg, se zvýšila cena česneku z dovozu (+ 31,2 % oproti roku 2010).

Pramen: ATIS – Správa o trhu s ovocím a zeleninou



Průměrné velkoobchodní ceny domácích producentů zeleniny v Maďarsku

Datum zjištění ceny: 5. týden

HUF/MJ

Druh zeleniny	MJ	Velkoobchod			
		Debrecen	Kecskemét	Miskolc	Szeged
Celer	kg	100	180	-	-
Cibule žlutá	kg	113	100	110	130
Česnek	kg	1 160	1 200	1 200	1 100
Kapusta hlávková	kg	160	150	170	190
Kedlubny	ks	90	60	100	-
Květák	kg	-	-	350	270
Mrkev	kg	130	90	120	120
Okurky hadovky	kg	-	400	420	340
Petržel	kg	430	380	400	280
Rajčata	kg	480	420	650	500
Ředkvičky	sv.	100	70	150	100
Salát hlávkový	ks	100	-	120	-
Zelí bílé	kg	140	80	100	90
Žampiony	kg	480	420	450	425

Poznámka: - = údaj není k dispozici
Pramen: AKI PÁIR

Velkoobchodní ceny zeleniny na vybraných trzích v Polsku

Datum zjištění ceny: 1.2. - 3.2.2011

PLN/MJ

Druh zeleniny	MJ	Bronisze		Lublin		Poznań		Sandomierz		Zielona Góra	
		3.2.2011		1.2.2011		2.2.2011		2.2.2011		2.2.2011	
		min.	max.	min.	max.	min.	max.	min.	max.	min.	max.
Domáci produkce:											
Celer	kg	2,50	3,00	3,00	3,40	2,40	2,60	1,80	2,60	3,00	3,00
Cibule	kg	1,40	1,80	1,67	1,80	1,00	1,40	1,20	1,40	1,20	1,33
Červená řepa	kg	1,00	1,50	1,00	1,20	1,00	1,00	0,80	0,90	1,20	1,20
Mrkev	kg	1,20	1,80	1,20	1,40	1,10	1,40	0,60	0,90	1,00	1,20
Petržel	kg	2,30	3,00	2,60	2,80	2,40	2,80	1,20	2,00	3,00	3,00
Salát	ks	3,33	3,75	2,00	2,50	2,33	2,50	2,00	3,50	2,30	3,00
Zelí bílé	kg	1,50	1,85	1,80	2,00	1,40	1,60	1,10	1,50	1,32	1,40
Žampiony	kg	4,50	5,50	4,75	5,00	4,25	4,50	4,50	5,50	4,80	4,80
Dovoz:											
Česnek	kg	-	-	-	-	14,50	16,00	-	-	15,00	15,00
Květák	ks	3,00	3,80	4,00	4,50	4,00	5,00	-	-	6,00	6,00
Okurky hadovky	kg	7,00	9,00	5,80	6,50	-	-	7,00	8,00	5,77	6,00
Paprika červená	kg	7,80	9,00	7,00	7,80	8,00	9,00	10,00	11,00	7,80	10,00
Pór	kg	4,00	5,00	-	-	4,00	5,00	-	-	-	-
Rajčata	kg	6,80	7,30	5,00	6,15	5,50	8,17	7,00	8,00	5,80	6,00

Poznámka: - = údaj není k dispozici
Pramen: Rynek owoców i warzyw świeżych



Ceny vybraných druhů zeleniny v Itálii

EUR/kg

Druh	5. týden	4. týden	5./4. t. 2011 (%)	5.t.2011/ 5.t. 2010 (%)
Celer	0,26	0,26	0,00	- 7,27
Cibule	0,44	0,43	+ 2,10	+ 28,82
Cukety	0,99	0,91	+ 9,03	- 13,01
Česnek	3,23	3,23	0,00	+ 61,25
Květák a brokolice	0,34	0,38	- 10,03	- 9,79
Mrkev	0,16	0,20	- 17,95	+ 4,58
Okurky (skleník)	0,80	0,80	0,00	+ 60,00
Papriky (skleník)	1,19	1,05	+ 13,14	+ 79,19
Rajčata (skleník)	0,76	0,70	+ 8,86	- 29,12
Ředkvičky	0,50	0,50	- 0,60	- 14,78
Salát hlávkový	0,34	0,40	- 14,71	- 16,99

Poznámka: - = údaj není k dispozici.

Pramen: ISMEA, Servizi per il Mercato Agricolo Alimentare

Obchodní ceny zeleniny ve Velké Británii - tržnice New Covent Garden

Datum zjištění ceny: 1.2.2011

USD/MJ

Druh zeleniny	Země původu	MJ	Průměrná cena
Brokolice	Španělsko	kg	1,68
Cibule	Velká Británie	kg	0,47
Česnek	Čína	kg	3,23
Květák	Velká Británie	ks	0,93
Paprika zelená	Španělsko	kg	2,68
Petržel	Itálie	kg	3,80
Rajčata	Maroko	kg	1,55
Salát ledový	Španělsko	ks	0,64
Zelí bílé	Velká Británie	kg	0,52
Žampiony	Belgie	kg	2,29

Pramen: USDA – Fruit and Vegetables Market News

Ceny vybraných druhů ovoce ve Španělsku

EUR/kg

Druh ovoce	Producenti			Velkoobchod			Maloobchod		
	3. týden	4. týden	± %	3. týden	4. týden	± %	3. týden	4. týden	± %
Cibule	0,22	0,22	0,0	0,42	0,43	+ 2,4	1,09	1,08	- 0,9
Salát hlávkový (ks)	0,20	0,19	- 5,0	0,44	0,43	- 2,3	0,90	0,91	+ 1,1
Mrkev	0,17	0,17	0,0	0,51	0,51	0,0	0,96	0,97	+ 1,0
Papriky	0,65	0,75	+ 15,4	1,08	1,12	+ 3,7	1,97	1,97	0,0
Rajčata	0,46	0,47	+ 2,2	0,74	0,73	- 1,4	1,92	1,91	- 0,5

Pramen: M.A.P.A, Observatorio de precios: origen-destino en alimentación



Obchodní ceny zeleniny v SRN

Datum zjištění ceny: 9.2.2011

EUR/100 kg

Druh zeleniny	Země původu	5/2010	3/2011	4/2011	5/2011
Cibule	Německo	39	46	46	50
Cukety	Španělsko	238	124	135	155
Kapusta růžičková	Holandsko	127	133	122	122
Květák (100 ks)	Francie	114	90	93	94
Mrkev	Německo	52	60	59	59
Okurky salátové (400 - 500 g)	Řecko	140	86	76	88
Paprika červená	Maroko	167	188	185	185
Pór	Belgie	104	114	101	99
Rajčata	Španělsko	119	146	132	125
Salát ledový (100 ks)	Španělsko	88	79	61	61

Poznámka : - = údaj není k dispozici.

Pramen : fruchtportal.de

Obchodní ceny vybraných druhů zeleniny ve Francii – tržnice Paříž

Datum zjištění ceny: 8.2.2011

USD/kg

Druh zeleniny	Země původu	Cena		
		min.	max.	průměr
Celer	Itálie	1,09	1,22	1,15
Cibule	Francie	0,52	0,57	0,54
Květák (ks)	Francie	1,25	1,36	1,31
Mrkev	Francie	0,73	0,82	0,75
Okurky salátové (500 - 600 g)	Španělsko	0,82	0,87	0,84
Papriky zelené	Španělsko	2,17	2,31	2,24
Petržel kadeřavá	Francie	3,26	3,53	3,40
Rajčata	Maroko	1,02	1,15	1,09
Salát ledový (ks)	Španělsko	0,98	1,06	1,02
Zelí bílé	Francie	0,68	0,85	0,75

Pramen : USDA – Fruit and Vegetables Market News

Agrární trhy zůstávají prozatím v klidu

Nepokoje v Egyptě dosud neovlivnily negativně německé agrární trhy. Největší importér pšenice na světě zůstává ale rizikem pro obchodníky.

Podle informací Spolkového ministerstva zemědělství, Německého asociace Raiffeisen (DRV), Spolkového svazu zemědělského průmyslu a obchodu (BVA) a Svazu mléčného průmyslu (MIV) se v uplynulém týdnu nevyskytly ze strany společností žádné informace o narušení pohybu zboží s Egyptem. V roce 2009 dosáhly německé

dodávky pšenice do Egypta podle zpráv z resortu objemu v hodnotě asi 32,2 mil. €. Ve vývozu zboží byly největší mírou zastoupeny mléko a mléčné výrobky - cca 11,5 mil. €. Kromě toho byly do této chudé země dodány v roce 2009 brambory v hodnotě 3,1 mil. €, semena a sazenice rostlin v hodnotě 4 mil. € a plemenný skot v hodnotě 2,1 mil. €.

Dodávky hovězího masa z Německa a dalších států EU do země na Nilu jsou podle Sdružení



masného průmyslu (VdF) již 10 let neprobíhají. Mezi důležité druhy zboží, které naopak Německo z Egypta dováží patřilo v roce 2009 čerstvé ovoce (30,9 mil. €), brambory (24,8 mil. €), zeleninové přípravy (14,4 mil. €) a čerstvá zelenina v tržní hodnotě 10,6 mil. €.

Vliv egyptských nepokojů na mezinárodní trhy s obilím je podle expertů také dosud sotva znatelný. Jak sdělil BVA došlo sice k nárůstu poptávky, zda to ale bylo způsobeno krizí nebo napjatou situací v zásobování není možné říci. Také se nevyskytly v současné době žádné obtíže ohledně zpracování zboží. Budoucí vývoj je ale velmi obtížné odhadnout, ujistil BVA. Riziko se zvýšilo jak pro nové obchodníky, tak i pro již kontraktované zboží. Egypt je v současné době největším dovozcem pšenice na světě. V prosinci loňského roku a v prvních týdnech letošního ledna Egypt nakoupil podle údajů Mezinárodní rady pro obiloviny (IGC) celkem 1,05 mil. tun pšenice z USA, Francie, Argentiny a Austrálie. Pro celý hospodářský rok 2010/2011 počítá IGC s dovozy v celkovém objemu přibližně 10 mil. tun, což by přibližně odpovídalo loňské skutečnosti.

Tržní analytici poukazují na to, že ceny pšenice výrazně vzrostly ještě předtím než vypukly nepokoje v Maghrebu. Například cena za tunu chlebové pšenice vyskočila ve druhé polovině roku 2010 oproti březnu o 60 procent na téměř 8,9 dolarů za bušl (240 € za tunu). Bylo vypočítáno, že by cena mohla stoupnout na 9,5 USD za bušl (257 €) za tunu. Vinu na nejnovějším nárůstu cen ale není možné přičíst na vrub vývoje v Egyptě, nýbrž velkým sněhovým bouřím v USA, které by mohly poškodit porosty ozimé pšenice během přezimování.

Na přední evropské burze v Paříži byla tuna pšenice oproti loňskému březnu kontraktována minulou středu za 273 Euro, to znamená oproti kurzu na začátku roku zdražení o deset procent. Ve srovnání s počátkem února loňského roku dojde podle odhadů v březnu 2011 na pařížské burze k téměř zdvojnásobení ceny pšenice.

Na rozdíl od rozvinutých zemí má zemědělství v Egyptě ještě významné ekonomické postavení, protože v tomto odvětví nachází práci asi 27 procent zaměstnanců. Podíl zemědělsky využívaných ploch na celém území státu činí pouze necelá čtyři procenta. Obdělávané jsou pouze údolí a delta Nilu a některé oázy. Celkový ekonomický vývoj této země je ale na vzestupu. Podle Spolkového úřadu pro zahraniční obchod (BFAI) je v průběhu hospodářského roku 2010/2011 očekáván růst hrubého domácího produktu o 5,5 procenta. Pro odlehčení špatné situace na egyptském trhu práce je však nezbytný ekonomický růst ve výši minimálně 6 procent.

Podle vlastních odhadů se 80 milionů Egyptanů potýká s 11% inflací, stoupajícími cenami potravin a vysokou nezaměstnaností – zejména mezi mladými lidmi. Mediální informace uvádějí, že práci nemají dvě třetiny lidí mladších 30 let, což odpovídá celkové nezaměstnanosti v rozmezí 85 až 90 %. Asi 40 % Egyptanů musí vystačit s finanční částkou nižší než dva dolary za den (1,45 €). Sice proběhla již v roce 2010 celá řada protestů proti stoupajícím cenám potravin, od konce letošního ledna však nebyly ceny potravin podle expertů Spolkového ministerstva zemědělství hlavním důvodem politických nepokojů.

Pramen: www.agronavigator.cz, 4.2.2010

Kurzy devizového trhu - Česká národní banka - platnost od 9.2.2011

100 HUF - 8,915 Kč
1 EUR - 24,210 Kč

1 PLN - 6,217 Kč
1 HRK - 3,265 Kč

1 USD - 17,740 Kč

Vydavatel

TIS ČR, SZIF

Státní zemědělský intervenční fond
Ve Smečkách 33, 110 00 Praha 1

www.szif.cz

Odpovědný pracovník

Ing. Tomáš Materna
vedoucí odd. agrární informatiky

tel.: 222 871 577
fax: 222 871 536
e-mail: materna@szif.cz

Komoditní manager

Ing. Anna Mandelíčková

tel.: 222 871 428
fax: 222 871 536
e-mail: anna.mandelickova@szif.cz

Rozmnožování anebo rozšiřování tohoto zpravodaje nebo jeho části jakýmkoliv způsobem je zakázáno, s výjimkou případů povolených autorským zákonem nebo předchozího písemného souhlasu TIS ČR SZIF. Údaje obsažené v tomto zpravodaji jsou pouze informativního charakteru a nemají závaznou povahu. Jejich citace je možná pouze s uvedením zdroje TIS ČR SZIF.